

СЛОВО ЗАСНОВНИКА



Наталія Хвостова
Керівник редакції «У кожен двір»,
Директор благодійного фонду
«Разом з Кернел»

Дорогі друзі!

У наші двері постукав Новий 2017 рік, який, переконана, принесе чимало перемог та успіхів, корисних спільних проєктів. Традиційно в січневому номері газети «У кожен двір» ми підбиваємо підсумки року, що минув. Для жителів Хмельницької й Тернопільської областей цей період був плідним та насиченим різноманітними подіями і справами, які вдалося втілити в життя завдяки співпраці з агропідприємствами компанії Кернел і Благодійним фондом «Разом з Кернел».

Відтак варто розпочати з виробничих акцентів, а саме з результатів збору врожаю. І хоча цей сільськогосподарський сезон був непростим, аграрії підприємств «Енселко Агро» (Кернел) та «Агрополіс» (Кернел) зуміли втримати високу планку. І на більшості засіяних площ отримали гарну врожайність. Прокоментували ситуацію очільники виробничих кластерів Компанії.

Не менш вдало спрацювали кернелівці й на ниві добрих справ. У 2016 році на покращення соціальної сфери сіл регіону було направлено понад 8,5 млн грн. Додам, що ця цифра майже в 2,5 разу перевищує суму соціальних інвестицій Кернел у підопічні населені пункти на Хмельниччині й Тернопільщині в 2015 році.

Нагадаємо й про добру кернелівську традицію, завдяки якій напередодні новорічно-різдвяних свят 15 477 дітей із сіл регіону отримали пакунки з різноманітною смакотю. Бюджет витрат «Енселко Агро» (Кернел) та «Агрополіс» (Кернел) на цей проєкт склав понад півмільйона гривень. Слід зауважити, що в межах діяльності всього Агробізнесу Кернел солодощі під ялинку одержали майже 35 тис. дітлахів, на що агропідприємства Компанії витратили близько 1 млн 300 тис. грн.

Докладніше зупинимось на соціальних проєктах, реалізованих завдяки фінансовій участі Компанії та Благодійного фонду. Зокрема, за кошти «Енселко Агро» (Кернел) та БФ у Будинку культури с. Залісся Друге (Кам'янець-Подільський р-н) оформлено сцену, а для клубів сіл Карачієвці та Калюсик (Вінковоцький р-н) придбано акустичні системи.

Вкотре Компанія відгукнулася на звернення релігійних громад. Підприємство «Агрополіс» (Кернел) надало кошти для проведення ремонтних робіт у приміщенні церкви с. Збручанське (Борщівський р-н). А «Енселко Агро» (Кернел) профінансувало придбання матеріалів для перекриття даху в храмі села Паньківці (Старосинявський р-н).

Разом із цим завдяки фінансовій участі Компанії розпочато реалізацію проєкту з будівництва водогону в селах Паньківці та Лисанівці (Старосинявський р-н). У садочку села Капустяни (Новоушицький р-н) встановлено сучасні металопластикові вікна. Новими вікнами також обзавелася школа села Кустівці (Полонський р-н). Огляди цих проєктів Ви знайдете на сторінках газети.

Тож запрошуємо у цікавий світ Кернел. Отримуйте корисну інформацію, дізнавайтеся чимало цікавого про Компанію, про людей, які в ній працюють, та про добрі справи, які реалізуються для покращення рівня життя в українських селах.

Миру, розуміння та злагоди!

ІНІЦІАТИВА

«ЕНСЕЛКО АГРО» (КЕРНЕЛ) І БЛАГОДІЙНИЙ ФОНД ПІДТРИМУЮТЬ ОСЕРЕДКИ КУЛЬТУРИ НА ХМЕЛЬНИЧЧИНІ.

Серед нових проєктів — оформлення сцени БК с. Залісся Друге (Кам'янець-Подільський р-н) і придбання акустичних систем для клубів сіл Карачієвці й Калюсик (Вінковоцький р-н).



СТОП.
3

ВІДЛУННЯ СВЯТА

Напередодні Нового року та Різдва КЕРНЕЛ ПРЕЗЕНТУЄ УЧНЯМ ШКІЛ І ВИХОВАНЦЯМ ДИТЯЧИХ САДОЧКІВ ПАКУНКИ З РІЗНОМАНІТНОЮ СМАКОТЮ. Цього разу з рук кернелівців солодкі подарунки отримали 15 477 дітей із сіл Хмельниччини й Тернопільщини. Бюджет витрат Компанії склав понад півмільйона гривень.



СТОП.
5

КОРИСНА ІНФОРМАЦІЯ

МЕНЕДЖЕР СЕЛА, який є представником підприємств компанії Кернел у Вашому регіоні, може вирішити будь-яке питання та дізнатися всю необхідну інформацію при зустрічі або в телефонному режимі. Звертайтеся з приводу виплати орендної плати, реалізації соціальних проєктів Компанії тощо.



СТОП.
7

Газета виходить за підтримки
Компанії Кернел

№ 1 (164)

19 січня 2017 р.

У кожен ДВІР

Д Ж Е Р Е Л О Я К І С Н О Ї І Н Ф О Р М А Ц І Ї



ЗВІТУЄМО

2016-Й — РАЗОМ З КЕРНЕЛ

Минулий рік став для кожного з нас періодом випробувань і звершень. Громади сіл Хмельниччини й Тернопільщини спільно з компанією Кернел та Благодійним фондом «Разом з Кернел» зуміли реалізувати чимало корисних соціальних проєктів, покращити умови перебування дітей у школах і садочках, підвищити рівень надання медичних послуг, відремонтувати дороги, водогони, реконструювати освітлення. Також кернелівці традиційно підтримували осередки духовності та культури, спортивні ініціативи місцевих мешканців. Так, у розвиток соціальної сфери сіл регіону в 2016 році Компанія та Благодійний фонд інвестували понад 8,5 млн грн.

«ЕНСЕЛКО АГРО» (КЕРНЕЛ), ХМЕЛЬНИЧЧИНА

НАПРЯМ ВИТРАТ	СУМА КОШТІВ
Освіта (дитячі садочки/школи/училища)	1 млн 410 тис. грн
Медицина (ФАПи/амбулаторії/районні лікарні)	660 тис. грн
Благоустрій, інфраструктура (дороги/водопостачання/освітлення/огорожі навколо кладовищ/автобусні зупинки/розчистка снігу/ліквідація сміттєзвалищ/дитячі майданчики)	2 млн 800 тис. грн
Громадські ініціативи (дні села/престольні свята/поїздки/екскурсії)	320 тис. грн
Культура (БК, клуби, ансамблі художньої самодіяльності)	460 тис. грн
Духовність (церкви/ремonti, реставрації/придбання інвентарю)	320 тис. грн
Благодійність (адресна допомога)	1 млн 230 тис. грн
В цілому	7 млн 200 тис. грн

«АГРОПОЛІС» (КЕРНЕЛ), ТЕРНОПІЛЬЩИНА

НАПРЯМ ВИТРАТ	СУМА КОШТІВ
Освіта (дитячі садочки/школи/училища)	89 тис. грн
Медицина (ФАПи/амбулаторії/районні лікарні)	36 тис. грн
Благоустрій, інфраструктура (дороги/водопостачання/освітлення/огорожі навколо кладовищ/автобусні зупинки/розчистка снігу/ліквідація сміттєзвалищ/дитячі майданчики)	520 тис. грн
Громадські ініціативи (дні села/престольні свята/поїздки/екскурсії)	22 тис. грн
Культура (БК, клуби, ансамблі художньої самодіяльності)	187 тис. грн
Спорт (футбольні команди/ремonti приміщень/спортзалів тощо)	15 тис. грн
Духовність (церкви/ремonti, реставрації/придбання інвентарю)	163 тис. грн
Благодійність (адресна допомога)	345 тис. грн
В цілому	1 млн 378 тис. грн

ПРАВДА В ЦИФРАХ

За даними Держстату, виробництво основних видів продукції тваринництва за регіонами за січень — грудень 2016 року становить.

	М'ЯСО (У ЖИВІЙ ВАЗІ)		МОЛОКО		ЯЙЦЯ	
	тис. т	у % до відповідного періоду 2015-го	тис. т	у % до відповідного періоду 2015-го	млн шт.	у % до відповідного періоду 2015-го
УКРАЇНА	3294,2	100,7	10 387,2	97,9	15 113,5	90,1
Тернопільська обл.	77,5	96,5	453,4	98,4	539,4	110,1
Хмельницька обл.	98,0	101,3	591,2	101,7	1026,5	62,5

Свої зауваження та пропозиції надсилайте на адресу:
01001, м. Київ, а/с 50,
та на e-mail:
u-kozen-dvir@ukr.net
з приміткою
«У кожен двір»;
тел. (044) 461-88-65

Телефон гарячої лінії
0-800-50-10-59

◆ БІЗНЕС-КОНСУЛЬТАНТ

Шановні читачі! Ми продовжуємо інформувати Вас про основи підприємницької діяльності, зокрема про те, як зареєструвати ФОП (фізична особа — підприємець). У попередньому випуску ми знайомили Вас із цим поняттям, розповідали про переваги та юридичні аспекти такої форми ведення підприємницької діяльності.

Нагадаємо, що ФОП — це спрощена правова форма. Підходить для тих, хто тільки розпочинає свій бізнес, дозволяє започаткувати власну справу, маючи невеликий стартовий капітал. Створити ФОП може кожен громадянин, який досяг 16-річного віку та має офіційно зареєстроване місце проживання. Тобто оформлення ФОП здійснюється за місцем реєстрації.

Крок другий. Куди йти та які документи подати, щоб зареєструвати ФОП?

Перший пункт, який Вам необхідно відвідати, — районна державна адміністрація.

До районної державної адміністрації слід подати такі документи:

- Заповнена заява на проведення державної реєстрації фізичної особи — підприємця (ФОП). Заповнюється у друкованій формі або від руки друкованими літерами.
- Паспорт.
- Нотаріально завірена копія довіреності (при здійсненні реєстрації ФОП довіреними особами).

Заповнення реєстраційної заяви

Свої персональні дані та види діяльності, якими Ви плануєте займатися, вкажіть у заяві про державну реєстрацію фізособи-підприємця.

Зазначте:

- Прізвище, ім'я та по батькові. Дату народження.
- Реєстраційний номер облікової картки платника податків (раніше — ІПН).
- Серію та номер паспорта — якщо реєстраційного номера ви не отримували і маєте в паспорті позначку про відмову від ІПН.
- Країну громадянства (Україна); якщо ви громадянин іншої держави — вкажіть, якої саме.
- Адресу реєстрації в паспорті. Якщо прописка в паспорті — територія проведення антитерористичної операції або тимчасово окупована АР Крим, вкажіть адресу тимчасового місця проживання.
- Види діяльності, якими плануєте займатися, відповідно до КВЕД (кількість не обмежується, краще

додати більше, щоб потім не витрачати часу на реєстрацію нових кодів (якщо рядків у формі не вистачатиме, їх можна додати). Перший код вважатиметься основним.

- Якщо бажаєте одержати виписку, поставте позначку і вкажіть спосіб отримання (якщо поштою — зазначте поштову адресу).
- Позначку про те, хто подає заяву: майбутній ФОП особисто чи уповноважена особа.
- Відомості про осіб, які можуть від Вашого імені підписувати договори.
- Відомості про осіб, які можуть від Вашого імені подавати документи для державної реєстрації.
- Номер телефону, адресу електронної пошти та сторінки в Інтернеті. Підпис і дату подання документів.

Уважно та охайно заповнюйте форму — держреєстратор не прийме документ із виправленнями та помилками в персональних даних.

ЯКЩО ВСЕ ЗРОБИЛИ ПРАВИЛЬНО, ЧЕРЕЗ 24 ГОДИНИ ОТРИМАЄТЕ ПІДТВЕРДЖЕННЯ, ЩО ВИ — ФІЗИЧНА ОСОБА — ПІДПРИЄМЕЦЬ, І ЗМОЖЕТЕ НА ЗАКОННИХ ПІДСТАВАХ ЗАЙМАТИСЯ ГОСПОДАРСЬКОЮ ДІЯЛЬНІСТЮ!

◆ ПОДІЯ

СВЯТО ДРУЖНЬОЇ СІЛЬСЬКОЇ РОДИНИ

Із запашними коровами, вишитими рушниками, запальними піснями та щирою гостинністю святкували День народження села Лонки (Волочиський р-н, Хмельницька область). Дійство проходило в тамтешньому Будинку культури 4 грудня 2016 року.

Спершу староста села Ірина Горбановська висловила подяку усім місцевим жителям за любов та вірність рідній землі. За внесок у розвиток та добробут населеного пункту — тим, хто не тільки на словах, а й на ділі допомагає забезпечувати благоустрій, розбудовує та прикрашає свої будинки, двори, вулиці.

На свято завітали почесні гості — представники влади, партнери та помічники громади, зокрема й працівники підприємства «Енселко Агро» (Кернел), що

орендує місцеві землі — Олена Романенко, Керівник відділу соціальної політики Компанії в регіоні, та Ігор Мальований, Менеджер Кернел у Волочиському районі. До свята вони презентували селянам смачні короваї та випічку, а ще вручили премії місцевим жителям — учасникам АТО.

Крім того, під час урочистостей традиційно вітали найактивніших представників громади, ювілярів, молоді подружжя та родини, у яких цього року народилися дітки. Цікаву концертну програму з веселими сценками, піснями, танцями та інструментальною музикою підготували для присутніх аматори сцени.

На завершення учасників дійства пригостили смачним подільським короваєм з кернелівської пшениці. Свято залишило незабутні враження та емоції в серцях жителів села Лонки.

КАДРИ ЗІ СВЯТКУВАННЯ ДНЯ СЕЛА ЛОНКИ (ВОЛОЧИСЬКИЙ Р-Н, ХМЕЛЬНИЦЬКА ОБЛ.)



→ ВАКАНСІЇ РЕГІОНУ ←

«Енселко Агро» (Кернел)

АГРОНОМ

(Ярмолинецький, Вінковецький, Чемеровецький, Городецький, Новоушицький р-ни Хмельницької області)

- ✓ вища агрономічна освіта;
- ✓ досвід роботи за спеціальністю не менше трьох років;
- ✓ наявність посвідчення водія категорії В.

БУХГАЛТЕР

(с. Зінків, Вінковецький р-н Хмельницької області)

- ✓ вища освіта (бухгалтерський облік та аудит);
- ✓ знання ПК (MS Office, високий рівень володіння Excel, 1С 8.2);
- ✓ досвід роботи на аналогічній посаді від 1 року;
- ✓ аналітичний склад розуму.

ТРАКТОРИСТ-МАШИНІСТ С/Г ВИРОБНИЦТВА

(Ярмолинецький, Вінковецький, Чемеровецький, Городецький, Новоушицький р-ни Хмельницької області)

- ✓ досвід роботи трактористом-машиністом с/г виробництва на іноземній техніці.

➔ Контактна особа: Ілона Олександрівна Гордієнко, тел. (050) 137-45-81.

ТРАКТОРИСТ-МАШИНІСТ С/Г ВИРОБНИЦТВА

(Старокостянтинівський, Волочиський, Красилівський, Старосинявський р-ни Хмельницької області)

- ✓ досвід роботи трактористом-машиністом с/г виробництва на іноземній техніці.

➔ Контактна особа: Ірина Мусеївівна Іванова, тел. (095) 279-45-17.

«Агрополіс» (Кернел)

АГРОНОМ

(Борщівський, Чортківський р-ни Тернопільської області)

- ✓ вища агрономічна освіта;
- ✓ досвід роботи за спеціальністю не менше трьох років;
- ✓ наявність посвідчення водія категорії В.

ТРАКТОРИСТ-МАШИНІСТ С/Г ВИРОБНИЦТВА

(Борщівський, Чортківський р-ни Тернопільської області)

- ✓ досвід роботи трактористом-машиністом с/г виробництва на іноземній техніці.

➔ Контактна особа: Олена Анатоліївна Медзата, тел. (050) 376-14-27.

◆ ІНІЦІАТИВА

ПІДТРИМКА СІЛЬСЬКИХ ОСЕРЕДКІВ КУЛЬТУРИ

Фактично жоден номер газети «У кожен двір» не обходиться без матеріалів, у яких ідеться про фінансову підтримку, котру підприємство «Енселко Агро» (Кернел) та Благодійний фонд «Разом з Кернел» надають Будинкам культури підопічних сіл Хмельниччини. У грудневому випуску ми інформували про те, як завдяки коштам Кернел сучасну музичну апаратуру одержав осередок культури села Міцівці (Дунаєвецький р-н). Сьогодні на черзі нові проекти.

Мова про оформлення сцени БК села Залісся Друге (Кам'янець-Подільський р-н) та придбання акустичних систем для клубів сіл Карачіївці та Калюсик (Вінковоцький р-н). Бюджет витрат Компанії склав майже 50 тис. грн. Подробиці — у коментарях.

КОМЕНТАР

Віталій Леонтійович Сьомко, староста села Залісся Друге (Кам'янець-Подільський р-н)

«Наприкінці 2015 року проведено ремонт нашої Будинку культури, двоповерхове приміщення якого збудовано ще в 1970-х роках. Єдине, чого не вистачало, — це оздоблення для сцени (зокрема ширм, оббивки, тюлів на вікна). Завдяки коштам у сумі 25 тис. грн від «Енселко Агро» (Кернел) та Благодійного фонду «Разом з Кернел» нам вдалося виправити ситуацію. Тепер сцена повноцінно оформлена, вікна мають естетичний вигляд. Відтак чимало заходів, які тут проводяться, набули ще більшої урочистості. Дякуємо Компанії за допомогу, за таку потрібну ініціативу».

КОМЕНТАР

Олександр Миколайович Боднар, Голова Карачівецької сільради (Вінковоцький р-н)

«Сьогодні на території нашої сільради діють два клуби — у селах Карачіївці та Калюсик. Уже не один рік ми планували придбати сюди музичну апаратуру, проте все ніяк не вдавалося. Але нещодавно підприємство «Енселко Агро» (Кернел) та БФ допомогли у цій справі. Наші осередки культури обзавелися сучасними акустичними системами — колонками, підсилювачами, мікрофонами зі стійками. Відтак новорічні свята ми відзначали вже з



Завдяки коштам від «Енселко Агро» (Кернел) та БФ «Разом з Кернел» у БК села Залісся Друге (Кам'янець-Подільський р-н, Хмельницька обл.) оформлено сцену

новим обладнанням. Додам, що в 2016-му за фінансової участі Компанії пройшов ремонт мосту в селі Калюсик. Крім того, аграрії виділяли кошти для потреб сільських церков — храму Святого Миколая та Архистратига Михаїла. Ми вдячні кернелівцям за надану підтримку та сподіваємося, що цей рік принесе громаді та селу ще більшу користь від співпраці з нашим орендарем».

◆ НОТКА ДУХОВНОСТІ

ДОРОГА, ЩО ВЕДЕ ДО ХРАМУ

У грудні стежка добрих справ привела представників компанії Кернел та БФ «Разом з Кернел» до святих обителів. Вкотре Компанія відгукнулася на звернення релігійних громад підопічних сіл, допомігши покращити матеріально-технічний стан тамтешніх церков.

Так, підприємство «Агрополіс» (Кернел) надало кошти для проведення ремонтних робіт у приміщенні церкви села Збручанське (Борщівський р-н, Тернопільська обл.). А «Енселко Агро» (Кернел) профінансувало перекриття даху в храмі села Паньківці (Старосинявський р-н, Хмельницька обл.). Коротко про проекти — в коментарях.

КОМЕНТАР

Анеля Йосипівна Бурчик, представник церковного комітету храму Св. Миколая с. Збручанське (Борщівський р-н)

«Наша церква вважається історичною пам'яткою, адже заснована вона ще у XIII-XIV ст. У 1991 році

діяльність храму відновлено. Відтоді ми намагаємося підтримувати приміщення у відповідному стані, час від часу проводимо поточні ремонти. Здебільшого кошти на ці роботи жертвують парафіяни, жителі села. Проте зрозуміло, що це переважно люди похилого віку, які зі своєї мізерної пенсії багато виділити неспроможні. Тому допомога в сумі 10 тис. грн, нещодавно одержана від підприємства «Агрополіс» (Кернел) та Благодійного фонду, є доволі значимою та дієвою. За ці кошти ми провели у храмі внутрішні ремонтні роботи. Хочеться подякувати цим аграріям за розуміння, за те, що знаходять можливість підтримувати духовну сферу. Нехай береже нас всіх Господь».



Представники релігійної громади села Збручанське (Борщівський р-н, Тернопільська обл.) отримують кошти від «Агрополіс» (Кернел) та БФ «Разом з Кернел»



Мешканці села Паньківці (Старосинявський р-н, Хмельницька обл.) дякують Кернел за фінансову підтримку, використану для встановлення огорожі з металопрофілю навколо місцевої церкви

КОМЕНТАР

Григорій Олексійович Брицький, староста села Паньківці (Старосинявський р-н)

«Оскільки підприємство «Енселко Агро» (Кернел) є одним із найбільших орендарів землі у Паньківцях та Лисанівці, то зрозуміло, що місцеві громади часто звертаються до цих аграріїв із проханням підтримати благоустрій, соціальну та духовну сферу. І кернелівці завжди приходять на допомогу. У минулих роках Компанія не раз спрямовувала кошти на будівництво та відновлення сільських церковних споруд. У кінці 2016 року від них отримано чергову фінансову допомогу в сумі 23 тис. 400 грн, на ці кошти закуплено необхідну кількість металопрофілю для перекриття даху в храмі церкви села Паньківці. Парафіяни щиро дякують «Енселко Агро» (Кернел) за чергову добру справу».

ДОВІДКА

КЕРНЕЛ — найбільша агропромислова Компанія в Україні та СНД. Компанія є ключовим виробником і поставальником соняшникової олії на внутрішньому ринку та найбільшим українським експортером олії та шроту, а також основним експортером зернових культур із Чорноморського регіону. Торговельні марки Кернел: «Щедрий дар», «Стожар», «Чумак Домашня», «Чумак Золота». Кернел щороку підтверджує незаперечне лідерство за всіма напрямками діяльності в регіонах присутності та світових рейтингах. З 2007 року акції Компанії торгуються на Варшавській фондовій біржі. У 2011-му ІРО Кернел було визнано найкращим у країнах Центральної та Східної Європи за всю історію цієї біржі. У 2015 році Кернел — найкраща іноземна Компанія серед країн Центральної та Східної Європи.

З 2010 року Кернел активно розвиває аграрний напрямок діяльності — сільгоспвиробництво. Майже 400 тис. га родючої землі обробляють досвідчені фахівці з використанням інноваційних технологій і найкращої сучасної техніки. З того ж часу проводиться тісна співпраця з громадами сіл і малих міст на території присутності агропідприємств Кернел. Основна мета — фінансово-матеріальна підтримка громадських ініціатив, соціальної сфери населених пунктів задля підвищення рівня життя та добробуту населення. У 2013 році всі соціальні ініціативи Компанії об'єднані в програму підтримки територіальних громад «Разом з Кернел». Для реалізації цієї програми агропідприємства Компанії створили однойменний Всеукраїнський Благодійний фонд «Разом з Кернел».

У Хмельницькій області Компанію представляє підприємство «Енселко Агро», що обробляє близько 100 тис. га землі у 13 районах (Кам'янець-Подільському, Вінковоцькому, Городецькому, Дунаєвецькому, Новоушицькому, Чемеровецькому, Ярмолинському, Красилівському, Старокостянтинівському, Старосинявському, Волочиському, Полонському, Славутському). На Тернопільщині інтереси Компанії представляє підприємство «Агрополіс», що орендує понад 14 тис. га землі в Чортківському, Борщівському, Заліщицькому, Бучацькому районах. На вказані підопічні території поширюються й соціальні програми Благодійного фонду.

◆ ВИРОБНИЧІ АКЦЕНТИ

ПІДСУМКИ ЗБОРУ ВРОЖАЮ НА КЕРНЕЛІВСЬКИХ ПОЛЯХ ХМЕЛЬНИЧЧИНИ Й ТЕРНОПІЛЬЩИНИ

Організованість, сучасні технології та професіоналізм — основні чинники збиральної кампанії на кернелівських полях. І хоча цей сільськогосподарський сезон був непростим, аграрії підприємств Компанії — «Енселко Агро» (Кернел) та «Агрополіс» (Кернел) — зуміли втримати високу планку й на більшості засіяних площ зібрати гарний урожай. Єдине, що заважало процесу, — несприятливі погодні умови, на які, на жаль, людина вплинути не в змозі.

Що стосується структури посівів пізніх зернових на Хмельниччині, то, відповідно до сівозміни, найбільше площ знаходилося під кукурудзою — понад 33 тис. га, соєю — майже 19 тис. га та соняшником — в межах 17 тис. га. На Тернопільщині під соєю та кукурудзою перебували майже рівнозначні площі — 4228 га та 4298 га відповідно, під соняшником — 2144 га.

ПРО УСПІХИ ТА ВИПРОБУВАННЯ ЖНИВНОЇ ЕСТАФЕТИ РОЗПОВІЛО КЕРІВНИЦТВО КЕРНЕЛ У РЕГІОНІ



КОМЕНТАР

Володимир Гриб, Керівник кластеру Енселко Захід, (Старокостянтинівський, Старосинявський, Волочиський, Красилівський, Полонський, Славутський райони Хмельницької області)

«Всього в нашому кластері площа пізніх культур становила майже 33,5 тис. га. Соняшник на 5532 га при плановій урожайності 3,2 т/га показав фактичну урожайність 3,78 т/га. Із соєю на 10 811 га отримали результат 2,6 т/га, що також у межах плану. Кукурудза на площі 15 971 га продемонструвала фактичну врожайність 9,53 т/га. Озимі культури під урожай 2017 року посіяно на площі 15 516,66 га. Зокрема, озимий ріпак на 4714 га, озима пшениця та ячмін — на 10 802,66 га. Якщо говорити про прогнозний результат у поточному році в цілому, то, незважаючи на несприятливі погодні умови, наш колектив досить успішно справився з виконанням фінансово-виробничої програми. Прогнозований рівень виконання програми закріпиться на рівні 168%. Колективу хочу побажати й надалі з натхненням та професіоналізмом підходити до нашої спільної справи, не

зупинятися на досягнутому, тільки покращувати свої результати».



КОМЕНТАР

Олександр Огуй, Керівник кластеру Енселко Південь, (Вінковецький, Городоцький, Дунаєвецький, Кам'янець-Подільський, Новоушицький, Чемеровецький, Ярмолинський райони Хмельницької області)

«Для початку скажу, що на урожайність пізніх зернових вплинув фактор вологості. Із кукурудзою на 17 473 га маємо результат 8,47 т/га, соняшник на 11 419 га дав 3,17 т/га. Соя на площі 7884 га показала врожайність 2,21 т/га. У новому році сподіваємось на кращу погоду, у тому числі на опади. Що стосується озимини, то наразі посіяно 10 202 га озимої пшениці, 4983 га озимого ріпаку. Щодо обробітку ґрунту — минулорічна тенденція не змінилася. Під озиму пшеницю застосовували mini-till (дискування на глибину 8-10 см та посів), під сою — частково глибоке рихлення до 30 см (60% площі), 20% оранки та 20% дискування. Під решту культур (соняшник та кукурудзу) — основний обробіток: глибоке рихлення до 30 см. Колегам хотілося б сказати, що лише щоденна праця, дотриман-



КЕРНЕЛ

ня всіх агротехнічних вимог та виконання процедур забезпечить нам стрімке зростання та досягнення показників урожайності в поточному році».



КОМЕНТАР

Степан Лазук, Керівник кластеру Агрополіс, (Чортківський, Борщівський, Заліщицький, Буцацький райони Тернопільської області)

«Розпочну з того, що на результат урожаю пізніх зернових вплинули неочікувані погодні умови, а саме затяжні осінні дощі та ранні заморозки.

Соя на площі 4228 га показала середню урожайність 2,32 т/га, соняшник на площі 2144 га — 2,82 т/га, кукурудза на 4298 га — 8,26 т/га. Загалом отриманий показник є прийнятним, тому цей с/г рік закінчуємо з виконаними поставленими задачами. В осінньому обробітку ґрунту використовувалися традиційні технології — оранка та глибоке рихлення. В цілому озима пшениця під урожай 2017 року перебуває в доброму стані. До колег хочу звернутися з проханням взяти до уваги досвід минулого сезону для того, щоб відпрацювати на відмінно у новому році, виконати та перевиконати планові показники урожайності».

ЗВІТУЄМО. 2016-Й — РАЗОМ З КЕРНЕЛ

Минулий рік став для кожного з нас роком випробувань і звершень.

Громади сіл Хмельниччини та Тернопільщини спільно з компанією Кернел і Благодійним фондом «Разом з Кернел» зуміли реалізувати чимало корисних соціальних проектів, покращити умови перебування дітей у школах і садочках, підвищити рівень надання медичних послуг, відремонтувати дороги, водогони, реконструювати освітлення. Також кернелівці традиційно підтримували осередки духовності та культури, спортивні ініціативи жителів сіл регіону тощо.

Тому традиційно на шпальтах газети ми підбиваємо підсумки соціальної діяльності агропідприємств Компанії та БФ «Разом з Кернел» у регіоні. Нагадаємо, що наразі «Енселко Агро» (Кернел) та «Агрополіс» (Кернел) орендують землі у 13 районах Хмельниччини та чотирьох районах Тернопільщини. У 2016 році Компанія та Благодійний фонд інвестували в розвиток соціальної сфери тутешніх сіл понад 8, 5 млн грн.

«ЕНСЕЛКО АГРО» (КЕРНЕЛ), ХМЕЛЬНИЧЧИНА

НАПРЯМ ВИТРАТ	СУМА КОШТІВ
Освіта (дитячі садочки/школи/училища)	1 млн 410 тис. грн
Медицина (ФАПи/амбулаторії/районні лікарні)	660 тис. грн
Благоустрій, інфраструктура (дороги/водопостачання/освітлення/огорожі навколо кладовищ/автобусні зупинки/розчистка снігу/ліквідація сміттєзвалищ/дитячі майданчики)	2 млн 800 тис. грн
Громадські ініціативи (дні села/престольні свята/поїздки/екскурсії)	320 тис. грн
Культура (БК, клуби, ансамблі художньої самодіяльності)	460 тис. грн
Духовність (церкви/ремонти, реставрації/придбання інвентарю)	320 тис. грн
Благодійність (адресна допомога)	1 млн 230 тис. грн
В цілому	7 млн 200 тис. грн

«АГРОПОЛІС» (КЕРНЕЛ), ТЕРНОПІЛЬЩИНА

НАПРЯМ ВИТРАТ	СУМА КОШТІВ
Освіта (дитячі садочки/школи/училища)	89 тис. грн
Медицина (ФАПи/амбулаторії/районні лікарні)	36 тис. грн
Благоустрій, інфраструктура (дороги/водопостачання/освітлення/огорожі навколо кладовищ/автобусні зупинки/розчистка снігу/ліквідація сміттєзвалищ/дитячі майданчики)	520 тис. грн
Громадські ініціативи (дні села/престольні свята/поїздки/екскурсії)	22 тис. грн
Культура (БК, клуби, ансамблі художньої самодіяльності)	187 тис. грн
Спорт (футбольні команди/ремонти приміщень/спортзалів тощо)	15 тис. грн
Духовність (церкви/ремонти, реставрації/придбання інвентарю)	163 тис. грн
Благодійність (адресна допомога)	345 тис. грн
В цілому	1 млн 378 тис. грн

◆ ВІДЛУННЯ СВЯТА

Уже кілька років поспіль представники агропідприємств компанії Кернел — «Енселко Агро» та «Агрополіс» спільно з Благодійним фондом «Разом з Кернел» дарують малечі солодку новорічну казку. Напередодні свят Компанія презентує учням шкіл та вихованцям дитячих садочків пакунки з різноманітною смакотою.

Цьогоріч із рук кернелівців солодкі подарунки отримали 15 477 дітей із сіл Хмельниччини та Тернопільщини. Бюджет витрат на новорічний проект склав понад півмільйона гривень. Варто зауважити, що в межах діяльності всього Агробізнесу Кернел солодощі під ялинку одержали майже 35 тис. дітлахів, на що витрачено близько 1 млн 300 тис. грн.

Ми вирішили запитати у жителів нашого регіону, чи до вподоби їм така кернелівська традиція? Відповіді шукайте в коментарях.

КОМЕНТАР

Людмила Валентинівна Гуцалюк, директор Радковецького НВК (Старокостянтинівський р-н, Хмельницька обл.)

«Щороку всі учні та вихованці нашого НВК отримують солодкі подарунки від «Енселко Агро» (Кернел) та БФ «Разом з Кернел». Безумовно, малеча чекає як новорічно-різдвяних свят, так і кернелівських Дідів Морозів з солодощами. Крім того, з представниками цієї Компанії ми перебуваємо в гарних відносинах, якісно співпрацюємо. Аграрії завжди підтримують заклад, реагують на наші потреби. Нещодавно «Енселко Агро» (Кернел) та Благодійний фонд направили кошти на придбання сучасного ноутбука. Дякуємо Компанії за всі добрі справи і, звичайно ж, за солодкий Новий рік для малечі».

КОМЕНТАР

Наталія Михайлівна Григорів, директор Івано-Пустенської ЗОШ (Борщівський р-н, Тернопільська обл.)

«Про підприємство «Агрополіс» (Кернел) та його представників, зокрема Керівника відділу соціальної політики Компанії в регіоні Мафтія Ткачика, можу сказати лише добрі слова та висловити подяку. І не лише за новорічні по-

дарунки, які ця Компанія традиційно презентує всім учням нашої школи, а й за всебічну турботу й підтримку. Цьогоріч аграрії виділяли цукор для закладу, фінансували встановлення вікон. У минулих роках не раз надавали кошти на різноманітні потреби, в тому числі на відзначення Дня знань та Останнього дзвоника. Щиро дякую кернелівцям за людяність і за те,

що допомогли створити справжнє новорічне свято для наших учнів».

КОМЕНТАР

Алла Володимирівна Фенютчин, завідувач ДНЗ села Вівся (Чемаровецький р-н, Хмельницька обл.)

«Малеча, як ніхто інший, чекає Нового року. Тому традиційні солодощі від «Енселко Агро»

СОЛОДКА ТРАДИЦІЯ



В МЕЖАХ ДІЯЛЬНОСТІ ВСЬОГО АГРОБІЗНЕСУ КЕРНЕЛ СОЛОДОЩІ ПІД ЯЛИНКУ ОДЕРЖАЛИ МАЙЖЕ 35 ТИС. ДІТЛАХІВ, НА ЩО КОМПАНІЯ ВИТРАТИЛА БЛИЗЬКО 1 МЛН 300 ТИС. ГРН.

(Кернел) завжди є доречними. Цьогоріч відповідно до нашої заявки ми отримали від Компанії 20 солодких пакунків. Стосовно співпраці з кернелівцями скажу, що вони завжди по можливості підтримують заклад. У минулих роках виділяли фінанси на закупівлю продуктів харчування. Тепер у нашого села виникла проблема з водою, тому всі кошти згідно з соціальними зобов'язаннями підприємство «Енселко Агро» (Кернел) направило на покращення водопостачання, зокрема воду буде підведено й до приміщення садочка. Дякую Компанії за підтримку, допомогу й турботу про нашу малечу».

ЗВІТУЄМО. 2016-Й — РАЗОМ З КЕРНЕЛ



◆ ПРОФЕСІОНАЛИ

ВОЛОДИМИР ПЕТРОВИЧ СЕДЛЯК:

«Головне — дотримуватися балансу між усіма сферами життя».

Про професійний шлях

«Свого часу я отримав вищу юридичну освіту цивільно-господарчого напрямку в Київському університеті ринкових відносин. Певний період працював у Борщівській державній адміністрації. Вакансію Інженера з охорони праці на підприємстві «Агрополіс» знайшов випадково. Зрозумівши, що мій диплом дозволяє працювати у даній сфері, вдало пройшов співбесіду та приступив до виконання обов'язків».

● **Посада:** інженер з охорони праці «Агрополіс» (Кернел)

● **Стаж роботи в Компанії:** з 2012 року



Про роботу в Кернел

«Наразі головним моїм завданням є контроль пожежної безпеки, охорони праці, природоохоронної діяльності підприємства тощо. Тобто слідкую за тим, щоб усі ці процеси відбувалися відповідно до чинної законодавчої бази. А ще перебуваю в постійній комунікації з контрольними органами та районними державними адміністраціями. Щодо роботи в Кернел скажу, що в цій Компанії у кожного працівника є можливість професійно розвиватися, і це — головний плюс. Маємо великий та дружній колектив. Де завжди готові прийти на допомогу, поділитися досвідом».

Про успіх, щастя, досягнення

«Як на мене, щастя та успіх — це якісний баланс між усіма сферами життя — професійною, суспільною, сімейною. Якщо людина має таку рівновагу, вона обов'язково почуватиметься щасливою. А ще треба вміти чітко ставити мету та крокувати до неї за принципами справедливості, гуманності та людяності».

ДМИТРО АНАТОЛІЙОВИЧ ДАНИЛЮК:

«Працювати в Кернел — це вже успіх!»

Про професійний шлях

«Ще в дитинстві твердо вирішив, що як би там не було, а моє професійне життя буде пов'язане з фінансами, обрахунками, цифрами. Пам'ятаю, коли в четвертому класі мене запитали, ким я хочу стати, чітко відповів: «брокером фондової біржі». І хоча на той час я повноцінно не розумів значення цих термінів, проте саме тоді розпочався мій шлях до поставленої мети. Спочатку закінчив ліцей за економічно-математичним напрямом, згодом вступив на економічний факультет Хмельницького національного університету».

● **Посада:** головний економіст «Енселко Агро» (Кернел)

● **Стаж роботи в Компанії:** з 2012 року



Про роботу в Кернел

«Наразі працюю Головним економістом сільськогосподарського підприємства, яке є частиною найбільшого агрохолдингу нашої країни — компанії Кернел. Ми — одна з перших Компаній, у якій по максимуму впроваджуються в життя новітні технології ведення господарської діяльності. А це означає, що на кожного працівника покладено значну відповідальність за його рішення, за якісне виконання поставлених завдань. Моя зона відповідальності — це формування та контроль за виконанням бюджетних показників діяльності підприємства. Дуже подобається, що в Кернел є чимало мотиваційних чинників. Найважливіший — це можливість динамічного розвитку кар'єри, наявність великої кількості навчальних програм, тренінгів, які дозволяють професійно та особистісно зростати. Я це відчув на власному досвіді. Не менш важливо мати цілеспрямовану, активну команду, яка розуміє, що рухатися до поставлених цілей варто разом, що кожен робить свій вклад у розвиток Компанії, а відтак і у власний добробут».

Про успіх, щастя, досягнення

«Працювати в Кернел — це вже успіх. А взагалі, в житті я керуюся простим принципом: для того щоб існувати, потрібно йти, для того щоб досягати мети — необхідно бігти, а для того щоб досягати успіху — рухатися вдвічі швидше, в ногу з часом і з тими викликами, які ставить перед тобою кожен новий день. Щастя ж — це відчуття задоволення від життя, затишок у родині, затребуваність на роботі».

З ПОШТОВОЇ СКРИНЬКИ

До редакції газети «У кожен двір» продовжують надходити листи від жителів підопічних сіл та містечок Хмельниччини зі словами подяки на адресу компанії Кернел та БФ «Разом з Кернел». Сьогодні пропонуємо Вашій увазі листи від Товариства Інвалідів міста Волочиська та педагогічного колективу ДНЗ «Світлячок» села Лисиче, що на Славутчині.

ДЕНЬ СЯТОГО МИКОЛАЯ У ЛИСИЧЕНЬСЬКОМУ «СВІТЛЯЧКУ»

Нещодавно Лисиченський навчально-виховний комплекс (с. Лисиче, Славутський р-н, Хмельницька обл.) висловлював подяку підприємству «Енселко Агро» (Кернел) та Благодійному фонду «Разом з Кернел» за виділення коштів на покриття підлоги лінолеумом.

Пройшло зовсім небагато часу, і 19 грудня, на День Святого Миколая діти з нашого дошкільного закладу «Світ-

лячок» отримали чудові подарунки від компанії Кернел — постільну білизну та іграшки. А вручила їх менеджер Кернел у Лисичому Любов Базан. Як приємно було бачити радість та захоплення у дитячих очах! Адже малечі для щастя треба зовсім небагато.

Адміністрація закладу та батьки щиро вдячні за матеріальну допомогу, яку отримав дитячий садок. Окремо висловлюємо

подяку за новорічні подарунки, які щороку отримують вихованці ДНЗ та учні НВК.

Тому в Новому році зичимо нашим помічникам та спонсорам — компанії Кернел миру, успіхів та Божого благословення.

Нехай щастить Вам у добрих справах та починаннях.

З вдячністю та повагою, Галина Чабанова, директор Лисиченського НВК, а також педагогічний та батьківський колективи закладу

ПРЕДСТАВНИКИ ПІДПРИЄМСТВА «ЕНСЕЛКО АГРО» (КЕРНЕЛ) ТА БФ «РАЗОМ З КЕРНЕЛ» ВІТАЮТЬ ВИХОВАНЦІВ ДНЗ «СВІТЛЯЧОК» СЕЛА ЛИСИЧЕ (СЛАВУТСЬКИЙ Р-Н, ХМЕЛЬНИЦЬКА ОБЛ.) З ДНЕМ СВ. МИКОЛАЯ



◆ СОЦІАЛЬНІ ПРОЕКТИ

БУДІВНИЦТВО ВОДОГОНУ В ЛИСАНІВЦЯХ ТА ПАНЬКІВЦЯХ

Ще в серпні на загальних зборах мешканці сіл Лисанівці та Паньківці (Старосинявський р-н, Хмельницька обл.) піднімали питання будівництва водогону. Адже у криницях загального користування різко знизився рівень води, що призвело до катастрофічної ситуації. Села могли повністю залишитися без життєдайної вологи. Представники місцевої влади розглянули дану проблему на засіданні виконкому селищної ради. Було вирішено розпочати виготовлення проектно-кошторисної документації до даного проекту.

Підприємство «Енселко Агро» (Кернел), що орендує землі в районі (в тому числі на території вказаних сіл), підтримало цю справу та долучилося до її співфінансування. Напередодні Нового року Компанія спільно з БФ «Разом з Кернел» направили понад 100 тис. грн на придбання труб для нового водогону відповідно до проведених експертами розрахунків. За ці кошти було закуплено 3200 м комунікацій.

Віталій Едуардович Здебський, очільник Старосинявської об'єднаної територіальної громади (ОТГ), під час нашої розмови зауважив, що така ініціатива кернелівських аграріїв є справді необхідною та показовою.

— Це гарний приклад співпраці соціально відповідального бізнесу та влади, спрямований на поліпшення інфраструктури та добробуту жителів сіл, — підкреслив він. — Дякуємо Кернел за підтримку!



Старосинявська ОТГ (Хмельницька обл.) спільно з підприємством «Енселко Агро» (Кернел) почали реалізацію проекту з будівництва водогону в селах Лисанівці та Паньківці. Наразі тривають підготовчі роботи

ДОБРІ СПРАВИ ПІД НОВИЙ РІК

До Нового року підприємство «Енселко Агро» (Кернел) спільно з Благодійним фондом «Разом з Кернел» зробили підопічним громадам Хмельниччини щедрі подарунки. Йдеться про ряд соціальних проектів, реалізованих за фінансової участі Компанії в селах Лисанівці (Старосинявський р-н), Капустяни (Новоушицький р-н) та Кустівці (Полонський р-н). Загальний бюджет витрат склав 165 тис. грн.

У КУСТІВЦЯХ ШВИДКА — НА НОВИХ КОЛЕСАХ, А ШКОЛА — З СУЧАСНИМИ ВІКНАМИ

Про співпрацю з підприємством «Енселко Агро» (Кернел) та БФ «Разом з Кернел» Анастасія Василівна Братасюк, очільниця Кустовецької сільради (Полонський р-н, Хмельницька обл.), розповідає з особливою радістю та натхненням. Адже 2016 рік став для тамтешньої громади плідним та натхненням. Зокрема, торік аграрії інвестували в соціальну сферу сільради понад 200 тис. грн. Серед важливих передноворічних проектів, реалізованих за фінансового сприяння Кернел, — нові вікна для сільської школи та обладнання для карети швидкої допомоги — шини й обігрівач (бюджет витрат — понад 30 тис. грн).

— Завдяки коштам від «Енселко Агро» (Кернел) ми можемо хоча б частково вирішувати нагальні проблеми соціальних установ сільради, — коментує Анастасія Братасюк. — Крім того, Компанія допомагає нам із матеріалами для приведення до ладу транспортних артерій, з технікою для розчистки доріг від снігу, із коштами на проведення урочистостей (днів села тощо). А головне — нас чують та розуміють.

ЗАТИШОК У КАПУСТЯНСЬКОМУ «СОНЕЧКУ»

Сьогодні дитячий садочок «Сонечко» села Капустяни (Новоушицький р-н, Хмельницька обл.) відвідують 20 маленьких вихованців, діє одна різновікова група. Колектив закладу спільно з місцевою владою та соціально відповідальним бізнесом регіону намагаються створювати в садочку комфортні умови. А оскільки приміщення ДНЗ введено в експлуатацію ще 1989 року, то зрозуміло, що клопотів та проблем вистачає. У 2016 році значну фінансову підтримку осередок дитинства отримав від підприємства «Енселко Агро» (Кернел) та БФ «Разом з Кернел».

Віта Борисівна Гонзалецька, фахівець із соціальних питань Капустянської сільради розповідає, що завдяки коштам Кернел у «Сонечку» торік встановили 23 метало-пластикових вікна та двері.

— Цей проект втілювався двома етапами. Перший — дев'ять вікон та двері — було реалізовано ще в травні 2016 року, — уточнює наша співрозмовниця. — Під час другого етапу (у грудні) встановили 14 нових вікон, зробивши малечі та педагогічному колективу новорічний сюрприз. У планах — завершити разом з кернелівцями даний процес у 2017-му, адже заміни потребують ще троє дверей та одна віконна конструкція. Наразі хочу від себе особисто, а також від дітей, батьківського та педагогічного колективів висловити кернелівцям подяку за те, що працюють з думкою про нашу малечу.



За фінансового сприяння «Енселко Агро» (Кернел) та Благодійного фонду в ДНЗ «Сонечко» села Капустяни (Новоушицький р-н, Хмельницька обл.) було встановлено сучасні металопластикові вікна та двері

Так, у школі села Кустівці, де наразі навчається 159 дітей, у 2016 році завдяки фінансовій підтримці «Енселко Агро» (Кернел) було встановлено 13 нових металопластикових вікон, у тому числі сім — у грудні. Нагальною та потрібною ініціативою стало також придбання автошин та обігрівача для карети швидкої допомоги, яка, окрім кустівчан, обслуговує ще й населення Білецької, Саснівської, Малошкарівської сільрад.

— Дякуємо Кернел за всебічну та важливу допомогу, — резюмує очільниця сільради. — Переконана, що у 2017 році нам спільно з цією Компанією вдасться втілити в життя чимало задумів і планів, які, безперечно, принесуть користь нашій громаді.

Підприємство «Енселко Агро» (Кернел) та БФ «Разом з Кернел» надали кошти для заміни шин карети швидкої допомоги, яка обслуговує населення Кустовецької та трьох сусідніх сільрад (Полонський р-н, Хмельницька обл.)



КЕРНЕЛ



За кошти Кернел у 2016 році в школі села Кустівці (Полонський р-н, Хмельницька обл.) було встановлено 13 сучасних металопластикових вікон

◆ КОРИСНА ІНФОРМАЦІЯ

КЕРНЕЛ

ЗВЕРТАЙТЕСЯ ДО ПРЕДСТАВНИКА КЕРНЕЛ!

Менеджер села, який є представником підприємств компанії Кернел у Вашому регіоні, допоможе вирішити будь-яке питання та дізнатися всю необхідну інформацію при зустрічі чи в телефонному режимі! Звертайтеся з приводу виплати орендної плати та реалізації соціальних проектів Компанії, процедури переоформлення документів та укладення договорів оренди, наявності вакансій Кернел, нових умов та пропозицій про співпрацю тощо.

«АГРОПОЛІС» (КЕРНЕЛ)		
Тернопільська обл., Борщівський р-н, села Шупарка, Худіївці, Бабинці, Шижківці	Марія Іллівна Липка	(067) 356-81-52
Тернопільська обл., Чортківський р-н, село Горішня Вигнанка	Роман Павлович Когут	(050) 186-13-73, (097) 176-96-98
Тернопільська обл., Чортківський р-н, села Білобожниця, Мазурівка, Джурин, Джуринська Слобідка	Микола Іванович Островерха	(050) 186-13-36, (097) 595-85-05
Тернопільська обл., Чортківський р-н, села Палашівка, Криволука	Зеновій Степанович Вітковський	(050) 186-12-88, (098) 206-23-97
Тернопільська обл., Бучацький р-н, села Передмістя, Малі Заліщики, Язловець, Новосілка, Броварі	Ярослав Іванович Ключко	(050) 377-43-96, (098) 582-17-07
Тернопільська обл., Бучацький р-н, село Жнибороди	Микола Васильович Харевич	(050) 375-04-73, (097) 215-84-13
Тернопільська обл., Бучацький р-н, село Берем'яни	Петро Володимирович Страмик	(050) 083-81-16, (097) 381-80-64
Тернопільська обл., Заліщицький р-н, села Садки, Дорогичівка, Хмелева, Сверхківці, Литяче, Шутроминці	Володимир Петрович Плевачук	(050) 377-19-17, (098) 651-48-52
Тернопільська обл., Заліщицький р-н, села Іване-Золоте, Дуплиська, Торське, Глушків	Степан Богданович Швигар	(050) 186-14-22, (097) 264-68-96
Тернопільська обл., Заліщицький р-н, села Нирків, Нагір'яни, Устечко	Мафтіїв Васильович Ткачик	(050) 083-81-20, (067) 354-07-68
Тернопільська обл., Борщівський р-н, села Глибочок, Пеньки, Шершенівка	Богдан Васильович Колінчак	(050) 083-81-18, (096) 599-91-22
Тернопільська обл., Борщівський р-н, села Збручанське, Івано-Пусте, Зелена, Худиківці, Дністрове; смт Мельниця-Подільська	Віктор Фердинандович Кіслевський	(050) 083-81-23, (098) 802-64-42

«ЕНСЕЛКО АГРО» (КЕРНЕЛ)		
Хмельницька обл., Славутський р-н	Любов Михайлівна Базан	(096) 609-02-49
Хмельницька обл., Полонський р-н	Петро Семенович Пінькас	(067) 532-85-58
Хмельницька обл., Красилівський р-н	Дмитро Макарович Грабарчук	(067) 532-75-14
Хмельницька обл., Волочиський р-н	Ігор Павлович Мальований	(067) 532-78-26
Хмельницька обл., Старосинявський р-н	Вадим Олександрович Муравський	(067) 532-85-59
Хмельницька обл., Старокостянтинівський р-н	Вадим Вадимович Ткачук	(067) 532-85-63
Хмельницька обл., Полонський, Старосинявський, Старокостянтинівський, Славутський, Красилівський, Волочиський р-ни	Володимир Філімонович Рейда	(067) 532-86-17
Хмельницька обл., Дунаєвецький р-н	Олег Іванович Павлович	(050) 43-60-547, (067) 69-26-636
Хмельницька обл., Дунаєвецький р-н	Олена Йосипівна Рокіцька	(098) 84-43-934, (067) 69-26-641
Хмельницька обл., Новоушицький р-н	Петро Михайлович Хмільовський	(050) 37-68-549, (067) 69-26-643
Хмельницька обл., Городецький р-н	Василь Васильович Шупер	(067) 38-42-683, (067) 69-26-892
Хмельницька обл., Кам'янець-Подільський р-н	Марія Володимирівна Ярова	(050) 44-63-353, (067) 69-26-900
Хмельницька обл., Ярмолинецький р-н	Петро Григорович Бернада	(068) 02-64-990, (067) 69-26-901
Хмельницька обл., Кам'янець-Подільський, Новоушицький, Чемеровецький, Ярмолинецький, Вінковецький, Дунаєвецький, Городецький р-ни	Руслан Миколайович Ляховченко	(050) 358-55-05

2017



КЕРНЕЛ

З любов'ю до землі, з повагою до людей!

Січень

пн	вт	ср	чт	пт	сб	нд
						1
2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23	24	25	26	27	28	29
30	31					

Лютий

пн	вт	ср	чт	пт	сб	нд
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28					

Березень

пн	вт	ср	чт	пт	сб	нд
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30	31		

Квітень

пн	вт	ср	чт	пт	сб	нд
					1	2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28	29	30

Травень

пн	вт	ср	чт	пт	сб	нд
1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28
29	30	31				

Червень

пн	вт	ср	чт	пт	сб	нд
			1	2	3	4
5	6	7	8	9	10	11
12	13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24	25
26	27	28	29	30		

Липень

пн	вт	ср	чт	пт	сб	нд
					1	2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28	29	30
31						

Серпень

пн	вт	ср	чт	пт	сб	нд
	1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30	31			

Вересень

пн	вт	ср	чт	пт	сб	нд
				1	2	3
4	5	6	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	

Жовтень

пн	вт	ср	чт	пт	сб	нд
						1
2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23	24	25	26	27	28	29
30	31					

Листопад

пн	вт	ср	чт	пт	сб	нд
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30			

Грудень

пн	вт	ср	чт	пт	сб	нд
				1	2	3
4	5	6	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	31



Газета «У кожен двір» № 1 (164).
 Реєстр. № КВ-18711-7511Р від 14.02.2012 р.
Засновник: ТОВ «Інтер-Агро Капітал».
Видавець: ТОВ «Інтер-Агро Капітал».
Редакція: Харківська обл., Красноградський р-н,
 м. Красноград, вул. Жовтнева, 58-а
Редактор: Соколов Р. В.
Для листів: а/с 148, м. Київ, 01135;
e-mail: u-kozhen-dvir@ukr.net
 ©«Інтер-Агро Капітал», 2017 р.

Передрук заборонено.
 Відповідальність за зміст реклами
 несе рекламодавець.
 Матеріали, позначені знаком ©, публікуються на
 правах реклами. Усі матеріали, вкладені у видання, є
 рекламними. За матеріали, вкладені у видання без
 оформленої належним чином згоди видавця, несуть
 відповідальність поширювач та рекламодавець.

Віддруковано: ТОВ «Мега-Поліграф»
 04073, м. Київ, вул. Марка Вовчка, 12/14,
тел. (044) 451-86-70.
www.mega-poligraf.kiev.ua.
 Замовлення № 52161

Підписано до друку 18.01.2017 р.
 Загальний наклад 23 000 прим.